

ann 23.10.78 an ERS/LH

hat nicht beantwortet



SOCIÉTÉ SUISSE DES MAÎTRES IMPRIMEURS

SCHWEIZERISCHER BUCHDRUCKERVEREIN

file



du

225.3 allg

Secrétariat romand

48, av. Général-Guisan  
1009 PULLY  
☎ 021/28 01 07 - 28 01 08  
Télex 25468

Monsieur le Vice-Directeur  
Dr. H. HOFER  
Präsident E.R.G.  
Bundeshaus Ost

3003 B E R N

N/réf. : AH/fb

V/réf. :

Pully, le 20 octobre 1978

Concerne : Garanties des risques à l'exportation pour l'imprimerie

Monsieur le Président,

Nous nous référons à l'entretien qu'a eu notre président M. le Conseiller aux Etats M. Kündig, Zoug, avec M. Greiner, Chef de section, concernant la question de la garantie des risques à l'exportation et nous nous permettons de vous adresser la requête suivante.

Les Organisations internationales sont de bons clients de l'imprimerie suisse.

Ce marché représente pour certaines entreprises membres la majeure partie de leur chiffre d'affaire. Or, les budgets des Organisations internationales sont en dollars ; elles traitent dès lors leurs achats en dollars.

L'imprimerie suisse voit d'importantes commandes lui échapper en raison de la revalorisation du franc suisse par rapport aux principales monnaies étrangères. En outre, il arrive fréquemment qu'entre le moment de la commande et le moment du paiement, la fluctuation du cours soit telle que les imprimeries suisses subissent des pertes réelles de change.

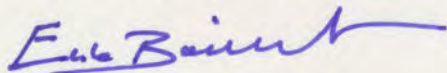
- 2 -

Pour cette raison, nous souhaitons que les imprimés commandés à une imprimerie suisse et livrés par celle-ci aux Organisations internationales sises en Suisse ou à l'étranger puissent être couverts par la garantie du risque à l'exportation. Cela signifie en d'autres termes que les ventes aux Organisations internationales soient assimilées à des exportations et qu'elles bénéficient à ce titre de la garantie pour risques de change.

Nous vous prions, Monsieur le Président, de bien vouloir examiner cette requête et vous prions de recevoir, nos salutations les meilleures.

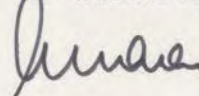
ASSOCIATION SUISSE DES ARTS GRAPHIQUES  
Secrétariat

Le Vice-Président :



E. BOILLET

Le Secrétaire :



A. HAAS